

















| | |
|---|--|
| | <p>Chapter 1. The Encounter in the Bubble Forest Scene 3. The Hint by the Sneaky Bird</p> |
| | <p>第一章 泡沫森林中的際遇 第三單元場景 鬼崇鳥的暗示</p> <p>一路上透過泡沫樹的密枝灑落下來的陽光，干擾了五寶們去發現任何閃亮的金黃色多益果。步行數小時之後，因為到處看不到多益果，讓這些小傢伙們展現出沮喪和急躁的情緒。</p> |
|  | <p>: (晃頭晃腦環顧四周，然後回頭望了一下) 史塔克，諾瓦還跟在我們後面。</p> |
|  | <p>: 沒關係。別理他，我們只要注意禿鷲並且尋找樹上有沒有多益果就好。</p> |
|  | <p>: (用一種惱人的語氣) 拜託，算了吧！我覺得我們正走向一個海市蜃樓。我們可能會因此筋疲力盡。</p> |
|  | <p>: 閉嘴，瑪妮，妳這樣不會帶來任何幫助。</p> |
|  | <p>: 呃，是嗎?! 除了“耍老大”以外，那你又做了什麼呢?</p> |
|  | <p>: (用一種柔軟的語調) 瑪妮，拜託再給史塔克一些時間。</p> |

| | |
|---|--|
|  | 哦，好啊。邦迪愛史塔克，哪...♪ |
|  | ：（懶得理瑪妮）大家看!一隻哈奇鳥剛剛飛了過去。 |
|  | ：哈哈，現在是怎樣 - 又來了，每次史塔克有無力感時，他就會開始顧左右而言他。 |
|  | ：不，瑪妮，那是因為哈奇鳥很喜歡吃多益果 - 這意謂著附近一定有多益果。 |
|  | ：哈哈，笨蛋瑪妮！ |
|  | ：哇... 多益果，好好吃！我們還可以試著捕哈奇鳥來吃嗎？ |
|  | ：當然不行，霍華德。我們可不是野蠻人。 |
|  | 於是成員們都開始興奮地要找出更多樹上的哈奇鳥。這些鳥相當鬼祟，他們有著藍綠漸層的羽毛，而眼睛是亮黃色的。諾瓦也被這些鳥的外貌所吸引 - 至少，他認為他們看起來比巴拉斯禿鷲友善。 |
|  | ：（偷偷從背後接近霍華德小聲的說）霍華德，如果你是認真的，我可以幫你捉鳥。 |
|  | 斯達克停了下來，轉過身，從遠處盯著諾瓦。 |
|  | ：（以生氣的語調大聲說）我聽到你說甚麼了！聽著，我不在乎你可以做什麼。但你聽起來不像一個好人。 |
|  | ：對不起...，我只是想幫忙。 |
|  | ：隨你的便...，但如果你再惹毛我們一次，我就要你滾蛋。 |
|  | ：諾瓦覺得很難堪(冏)，但也只好點頭表示再也不會了。 |
|  | ：（懷疑的語調）史塔克，等一下，這傢伙怎麼可能離我們這麼遠還聽得到我們在說什麼？ |
|  | ：我不知道。也許是風的關係。 |
|  | 成員們繼續焦慮地東張西望前進，找尋更多哈奇鳥或多益果的蹤影，而霍華德落在其他人後面，諾瓦抓住機會與他並肩同行。 |
|  | ：（降低音量）霍華德，我可以看到許多鳥... |
|  | ：什麼？ |
|  | ：噓.....，拜託小聲點。我的紅外線視野會比你們的視力好得多。 |

| | |
|---|--|
|  | : 什麼是“紅外線”？ |
|  | : 我稍後會解釋給你聽。但是你可以要求史塔克休息一下，你應該累了吧？ |
|  | : 我不知道.....你想幹嘛？ |
|  | : 沒什麼，我只是關心你。你看起來很累，而史塔克沒有任何同情心。或者你應該假裝摔跤，這樣他會讓大家好好休息一下。 |
|  | : 嘿，那是一個好主意。 |
|  | 霍華德試圖故意“摔跤”，但很不幸地，他是如此笨拙以致於被路邊一棵古老枯死的大泡沫樹的突出樹根給絆倒，扭傷了右腳踝。因為實在太痛以致於霍華德大聲地哭了出來。諾瓦知道如果霍華德告訴其他人這是他的壞主意，他肯定會有大麻煩。 |
|  | : 噓.....，霍華德，拜託。拜託拜託別再哭了，你沒事得! |
|  | : (哭得更加大聲地) 不！不！我有事。這都是你的錯！嗚... |